

Distr.
GENERAL

الجمعية العامة



A/43/938
6 December 1988
ARABIC
ORIGINAL : SPANISH

الدورة الثالثة والأربعون

البنود ٥٤ و ٦٢ و ٦٤ و ٦٤ (هـ) و ٦٦ و ١٢٩ و ١١٤

إنشاء منطقة خالية من الأسلحة النووية في منطقة الشرق الأوسط

الأسلحة الكيميائية والبكتريولوجية (البيولوجية)

نزع السلاح العام - الكامل

نزع السلاح العام الكامل : نزع السلاح النووي

استعراض تنفيذ التوصيات والمقررات التي اعتمدها الجمعية العامة

في دورتها الاستثنائية الخامسة عشرة

التحقق من جميع جوانبه

الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ١٩٨٨ - ١٩٨٩

الآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية على مشاريع القرارات التي اعتمدها اللجنة الأولى في تقاريرها (A/43/833 ، الفقرة ١٠ ، و A/43/855 ، الفقرة ١٤ ، مشروع القرار ألف ؛ و A/43/856 ، الفقرة ٧١ ، مشروع القرارين طاء ونون ؛ و A/43/858 ، الفقرة ١١ ، مشروع القرار ألف ؛ و A/43/894 ، الفقرة ١٤ ، مشروع القرار بباء)

تقرير اللجنة الخامسة

المقرر : السيدة فلور أكونسياميسا دي رودريغز (فنزويلا)

١ - عملاً بالمادة ١٥٢ من النظام الداخلي للجمعية العامة ، نظرت اللجنة

الخامسة ، في جلستها ٤١ المعقودة في ٥ كانون الاول/ديسمبر ١٩٨٨ . في البيانات المقدمة من الامين العام (A/C.5/43/38 و A/C.5/43/46 و Add.1 ، و A/C.5/43/49 ، و A/C.5/43/48 ، و A/C.5/43/47 ، و A/C.5/43/39) بشأن الاشار المترتبة في الميزانية البرنامجية على مشاريع القرارات التي أوصت بها اللجنة الاولى تحت البند ٥٤ من جدول الاعمال ، مشروع القرار المعنون "إنشاء منطقة خالية من الاسلحة النووية في منطقة الشرق الاوسط" (A/43/833 ، الفقرة ١٠) ، والبند ٦٣ من جدول الاعمال (الاسلحة الكيميائية والبكتريولوجية (البيولوجية)) مشروع القرار المعنون "اتخاذ تدابير لدعم سلطة بروتوكول جنيف لعام ١٩٢٥ وتأييد عقد اتفاقية بشأن الاسلحة الكيميائية" (A/43/855 ، الفقرة ١٤ ، مشروع القرار ألف) ، والبند ٦٤ من جدول الاعمال (نزع السلاح العام الكامل) ، مشروع القرار المعنون "نقل الاسلحة على الصعيد الدولي" (A/43/856 ، الفقرة ٧١ ، مشروع القرار طاء) ، والبند ٦٤ (هـ) من جدول الاعمال (نزع السلاح العام الكامل : نزع السلاح النووي) ، مشروع القرار المعنون "دراسة شاملة عن الاسلحة النووية من إعداد الأمم المتحدة" (A/43/856 ، الفقرة ٧١ ، مشروع القرار نون) ، والبند ٦٦ من جدول الاعمال (استعراض تنفيذ التوصيات والمقررات التي اعتمدها الجمعية العامة في دورتها الاستثنائية الخامسة عشرة) ، مشروع القرار المعنون "التطورات العلمية والتكنولوجية وآثارها على الامن الدولي" (A/43/858 ، الفقرة ١١ ، مشروع القرار ألف) ، والبند ١٣٩ من جدول الاعمال (التحقق من جميع جوانبه) مشروع القرار المعنون "دراسة عن دور الامم المتحدة في ميدان التحقق" (A/43/894 ، الفقرة ١٤ ، مشروع القرار باء) . وكان معروضا على اللجنة الخامسة التقرير ذو الصلة للجنة الاستشارية لشؤون الادارة والميزانية (A/43/7/Add.9) .

٢ - وترد البيانات والتعليقات التي أدلى بها أثناء نظر اللجنة في هذه البنود في المحضر الموجز ذي الصلة (A/C.5/43/SR.41) .

مقررات اللجنة الخامسة

ألف - إنشاء منطقة خالية من الاسلحة النووية في منطقة الشرق الاوسط

٢ - قررت اللجنة الخامسة دون تصويت أن تبلغ الجمعية العامة أنه إذا اعتمدت الجمعية مشروع القرار الذي أوصت به اللجنة الاولى في الفقرة ١٠ من تقريرها (A/43/833) ، فسيفضي الامين العام التكاليف الإضافية من موارد خارجة عن الميزانية

ولذلك لن يلزم اعتماد إضافي في إطار الباب ٢ بء من الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ١٩٨٨ - ١٩٨٩ .

باء - الأسلحة الكيميائية والبكتريولوجية (البيولوجية)

٤ - قررت اللجنة الخامسة دون تصويت أن تبلغ الجمعية العامة أنه إذا اعتمدت الجمعية مشروع القرار الف المعنون "اتخاذ تدابير لدعم سلطة بروتوكول جنيف لعام ١٩٢٥ وتأييد عقد اتفاقية بشأن الأسلحة الكيميائية" ، الذي أوصت به اللجنة الأولى في الفقرة ١٤ من تقريرها (A/43/855) ، فسيلزم رصد اعتماد إضافي قدره ٦٠ ٥٠٠ دولار في الباب ٢ بء من الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ١٩٨٨ - ١٩٨٩ . وعلاوة على ذلك فإن الاستئناف المقترح لاجتماع فريق الخبراء المؤهلين في جنيف سيكون استثناء من الفقرة ٤ من الفرع الأول من قرار الجمعية العامة ٢٤٣/٤٠ المؤرخ في كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٥ .

جيم - نزع السلاح العام الكامل

٥ - قررت اللجنة الخامسة دون تصويت أن تبلغ الجمعية العامة أنه إذا اعتمدت الجمعية مشروع القرار طاء المعنون "نقل الأسلحة على الصعيد الدولي" ، الذي أوصت به اللجنة الأولى في تقريرها (A/43/856) ، فلن تكون هناك حاجة الى رصد اعتمادات إضافية في الباب ٢ بء من الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ١٩٨٨ - ١٩٨٩ .

دال - نزع السلاح العام الكامل : نزع السلاح النووي

٦ - قررت اللجنة الخامسة بتصويت مسجل بأغلبية ٩٨ صوتا مقابل ثلاثة أصوات وامتناع ٤ أعضاء عن التصويت ، أن تبلغ الجمعية العامة أنه في حالة اعتماد مشروع القرار نون المعنون "دراسة شاملة للأسلحة النووية من إعداد الأمم المتحدة" ، الذي أوصت به اللجنة الأولى في الفقرة ٧١ من تقريرها (A/43/856) ، فسيلزم رصد اعتماد إضافي قدره ١٢٢ ٨٠٠ دولار في الباب ٢ بء من الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ١٩٨٨ - ١٩٨٩ .

٧ - وكانت نتيجة التصويت كما يلي (١) :

المؤيدون : اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، اشيوبيا ، الأرجنتين ، أسبانيا ، استراليا ، إكوادور ، الإمارات العربية المتحدة ، إندونيسيا ، أنغولا ، أوغندا ، إيران (جمهورية - الإسلامية) ، أيرلندا ، أيسلندا ، إيطاليا ، باكستان ، البحرين ، البرازيل ، بربادوس ، بروني دار السلام ، بلغاريا ، بنغلاديش ، بنن ، بوتسوانا ، بوركينافاسو ، بورما ، بوروندي ، بولندا ، تايلند ، تركيا ، تشيكوسلوفاكيا ، توغو ، تونس ، جامايكا ، الجزائر ، الجماهيرية العربية الليبية ، جمهورية افريقيا الوسطى ، جمهورية أوكرانيا الاشتراكية السوفياتية ، جمهورية بيلوروسيا الاشتراكية السوفياتية ، جمهورية تنزانيا المتحدة ، الجمهورية الديمقراطية الألمانية ، جيبوتي ، الدانمرك ، رواندا ، رومانيا ، زائير ، زامبيا ، زمبابوي ، سان تومي وبرينسيبي ، سري لانكا ، سنغافورة ، سوازيلند ، السويد ، سيراليون ، شيلي ، العراق ، عمان ، غابون ، غانا ، غرينادا ، غيانا ، فرنسا ، الغلبين ، فنزويلا ، فنلندا ، فييت نام ، قطر ، الكامبيرون ، كندا ، كوبا ، كوت ديفوار ، كوستاريكا ، كولومبيا ، كينيا ، ليبيريا ، ليسوتو ، مالي ، ماليزيا ، مدغشقر ، مصر ، المغرب ، المكسيك ، ملديف ، المملكة العربية السعودية ، منغوليا ، موريتانيا ، النرويج ، النمسا ، نيبال ، نيجيريا ، نيكاراغوا ، نيوزيلندا ، هايتي ، الهند ، هنغاريا ، اليابان ، اليمن الديمقراطية ، يوغوسلافيا ، اليونان .

المعارضون : اسرائيل ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وإيرلندا الشمالية ، الولايات المتحدة الامريكية .

الممتنعون : ألمانيا (جمهورية - الإتحادية) ، البرتغال ، بلجيكا ، هولندا .

(١) أوضح ممثل فرنسا بعد التصويت أن وفده كان يقصد الامتناع عن التصويت بدلا من التصويت مؤيدا لمشروع القرار . وفي وقت لاحق أوضح ممثلا الكويت والصومال أن وفديهما لو كانا حاضرين لصوتا مؤيدين لمشروع القرار .

هاء - استعراض تنفيذ التوصيات والمقررات التي اعتمدها الجمعية العامة في دورتها الاستثنائية الخامسة عشرة

٨ - قررت اللجنة الخامسة دون تصويت ، أن تبلغ الجمعية العامة أنه إذا اعتمدت الجمعية مشروع القرار ألف المعنون "التطورات العلمية والتكنولوجية وآثارها على الأمن الدولي" ، الذي أوصت به اللجنة الأولى في الفقرة ١١ من تقريرها (A/43/858) فسيتم تغطية التكاليف الإضافية المتصلة به من الموارد الخارجة عن الميزانية ، ومن ثم فإنه لا داعي لادراج أي اعتماد إضافي في إطار الباب ٢ بء من الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ١٩٨٨ - ١٩٨٩ .

واو - التحقق من جميع جوانبه

٩ - قررت اللجنة الخامسة بتصويت مسجل ، بأغلبية ٩٧ صوتا مقابل صوت واحد وامتناع عضو واحد عن التصويت ، أن تبلغ الجمعية العامة أنه في حالة اعتماد مشروع القرار بء المعنون "دراسة عن دور الأمم المتحدة في ميدان التحقق" ، الذي أوصت به اللجنة الأولى في الفقرة ١٤ من تقريرها (A/43/894) ، فسيُلزم رصد اعتماد إضافي قدره ٢٠٠ ١٤٧ دولار في الباب ٢ بء من الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ١٩٨٨ - ١٩٨٩ .

١٠ - وكانت نتيجة التصويت كما يلي (٢) :

المؤيدون : اثيوبيا ، الأرجنتين ، أسبانيا ، استراليا ، إكوادور ، ألمانيا (جمهورية - الإتحادية) ، الإمارات العربية المتحدة ، إندونيسيا ، أنغولا ، أوغندا ، إيران (جمهورية - الإسلامية) ، إيرلندا ، ايسلندا ، إيطاليا ، باكستان ، البحرين ، البرازيل ، بربادوس ، البرتغال ، بروني دار السلام ، بلجيكا ، بلغاريا ، بنغلاديش ، بنن ، بوتسوانا ، بوركينا فاسو ، بورما ، بروندي ، بولندا ، تايلند ، تركيا ، تشيكوسلوفاكيا ، توغو ، جامايكا ، الجزائر ، الجماهيرية العربية الليبية ، جمهورية

(٢) وفي وقت لاحق ، بيّن ممثلو تونس ورومانيا وسوازيلند وشيلي والصومال وكولومبيا والكويت والمغرب أنه لو كانت وفودهم حاضرة ، لصوتت مؤيدة مشروع القرار .

افريقيا الوسطى ، جمهورية اوكرانيا الاشتراكية السوفياتية ،
جمهورية بيلوروسيا الاشتراكية السوفياتية ، جمهورية تنزانيا
المتحدة ، الجمهورية الديمقراطية الالمانية ، جيبوتي ،
الدانمرك ، رواندا ، زائير ، زامبيا ، زمبابوي ، سان تومي
وبرينسيبي ، سري لانكا ، سنغافورة ، السويد ، سيراليون ،
الصين ، العراق ، عمان ، غابون ، غانا ، غرينادا ، غيانا ،
فرنسا ، الفلبين ، فنزويلا ، فنلندا ، فييت نام ، قطر ،
الكاميرون ، كندا ، كوبا ، كوت ديفوار ، كوستاريكا ، كينيا ،
ليبيريا ، ليسوتو ، مالي ، ماليزيا ، مدغشقر ، مصر ، المكسيك ،
ملديف ، المملكة العربية السعودية ، منغوليا ، موريتانيا ،
النرويج ، النمسا ، نيبال ، نيجيريا ، نيكاراغوا ،
نيوزيلندا ، هايتي ، الهند ، هنغاريا ، هولندا ، اليابان ،
اليمن الديمقراطية ، يوغوسلافيا ، اليونان .

المعارضون : الولايات المتحدة الأمريكية .

الممتنعون : المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وإيرلندا الشمالية .

١١ - وأدلى ممثلا المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وإيرلندا الشمالية والولايات
المتحدة الأمريكية ببيانين تعليلا لموقفهما .
